## **Sexual Assault Incident Notice**

Chicago Police Department

Police Report R.D. Number: Date:	Beat of Occurrence:
----------------------------------	---------------------

# Chicago Rape Crisis Hotline - 1-888-293-2080

Free and Confidential -- Available 24 hours, 7 days a week

If you have been sexually assaulted or abused, require sexual assault services, or need information about sexual assault, please call the hotline for:

- Non-judgmental emotional support.
- Counseling for you, your children and/or non-perpetrating significant other(s).
- Information on education and professional training.
- Information on legal and medical advocacy, including forensic exams, the criminal justice system, and protection orders.

Remember: If you are in IMMEDIATE DANGER, you should immediately call 911.

#### RIGHTS OF SEXUAL ASSAULT SURVIVORS

**Incident Reporting:**\_Survivors of sexual assault or abuse are entitled to:

- Being treated with fairness, respect, dignity, and privacy.
- Have a police report made in Chicago for any sexual assault or abuse incident, including
  - incidents perpetrated upon another person but that you witnessed.
  - incidents occurring in another country, city or state.
  - when you think you have been sexually assaulted or abused but are not sure.
  - by a third party, with your consent.
- Request compensation or receive benefits from the Illinois Crime Victims Compensation program for damages you suffered as a result of the crime by calling 1-800-228-3368.

If there are official criminal proceedings involved with your case, you are also entitled to be notified of court proceedings, communicate with the prosecution, and make a statement to the court at the judge's discretion. An advocate may attend court proceedings with you or inform you about the proceedings.

#### **Medical Services/Evidence Preservation:**

Survivors of sexual assault should seek medical attention as soon as possible. You may request transportation to a hospital for emergency medical attention and evidence collection. The sooner the medical forensic exam is performed, the more evidence is available for collection.

You may not be sure whether or not you want to participate in the criminal justice process right now but it is important to know that critical evidence may be lost if you change clothes; take a bath, shower or douche; use the restroom; eat; smoke; or perform oral hygiene, depending on the nature of the attack. If you request medical forensic services, the hospital must offer a general medical exam, treat injuries, evaluate the need for medications, and collect forensic evidence.

A hospital must perform a forensic exam and complete an evidence kit up to 7 days after the assault if you request it, regardless of your age, but the longer you wait the likelihood of obtaining evidence decreases. The hospital will collect DNA and other biological evidence. will take photographs and will collect clothing that may contain evidence.

You will NOT be billed for any services provided in the emergency room or for medical forensic services. In addition, if eligible, the hospital will give you a voucher for 90 days of follow-up care. The nearest hospital which provides emergency medical and

TOTETISTIC SETVICES FOR SEXUAL ASSAULT SULVIVOIS.		
Hospital Name:		
Hospital Address:		
Hospital Issued CheckPoint K Number:		
This hospital employs a Sexual Assault Nurse Examiner:	☐ Yes	☐ No ☐ Unknown

#### **Evidence Testing and Storage:**

Hospital personnel will offer you options for reporting the sexual assault/abuse and for the collecting and testing of forensic evidence. You must provide written consent to have the collected evidence tested. You can also consent to having a sample of your urine tested for alcohol and all other legal and illegal drugs. Specific information on the consent to testing will be described on the consent form provided by hospital personnel. If you have consented to the testing of evidence, you are entitled to the following information that can be found on the Illinois State Police evidence tracking system CheckPoint:

- 1) The date the Chicago Police Department (CPD) sent the evidence to the Illinois State Police Crime Laboratory for testing.
- 2) Test results provided to the CPD by the laboratory, including but not limited to DNA test results and information about any drugs detected in urine or blood samples. If you request this information, it must be provided to you within 7 days of the CPD receiving the results from the laboratory. Your hospital issued K number and 6 digit PIN for your specific evidence will allow you or your designee to track the status of your evidence. If your K number is lost or misplaced, email CheckPointpin@chicagopolice.org. Please include your name, and Police Report R.D. Number in the email. CheckPoint can be accessed at https://isp.illinois.gov/Forensics/SexualAssaultEvidence.

If you have evidence collected but are unsure about allowing law enforcement to test the evidence, the evidence will be stored by the Chicago Police Department (CPD) for 10 years from today's date, or until your 28th birthday if you are under the age of 18. If you do not sign a written consent to release the evidence for testing prior to discharge from the hospital, you will have 10 years to decide to be tested. If you do decide to have it tested anytime within the 10 year period, you may contact the CPD Forensic Services Division at (312) 746-6740 to request that the evidence be tested. Additionally, you may request to be notified prior to the destruction of the evidence at the end of the 10 year storage period by contacting the detective assigned to your case. You or your designee must keep the CPD informed of the current contact information to whom information should be provided. The evidence collected will not be used to prosecute you for any offense related to the use of alcohol, cannabis, or a controlled substance.

### Investigations:

If a Detective does not meet with you at your home, the station, or hospital, he/she will contact you within 3-5 business days of filing the initial police report. Per 725 ILCS 203/20(e), a victim of sexual assault or abuse shall not be required to submit to an interview. Nevertheless, a report will be completed. If the incident reported to the Chicago Police Department occurred outside of Chicago, the below-listed agency will investigate:

Law Enforcement Agency Name:	
Address:	Phone Number:

#### CIVIL NO CONTACT ORDERS / ORDERS OF PROTECTION

Victims of sexual conduct or assault may petition for a Civil No Contact Order (CNCO) or Order of Protection (OOP) that can order the offender to have no contact with you and stay away from you and away from specific locations, including your residence, your work, or a school you both attend. A person who violates a CNCO or OOP can be arrested. The CNCO or OOP can be obtained in the criminal case or in civil court at the courthouse at 555 West Harrison St. in Chicago, between 8:30 am and 2:30 pm. There are no fees for the

person requesting the order. While you can obtain a CNCO or OOP on your own, it is best done with the assistance of an advocate or attorney.

#### SOURCES OF ASSISTANCE FOR CHILDREN

If you suspect a child is being abused or neglected, please call the: DCFS Hotline 1-800-25-ABUSE For specialized child and family counseling or advocacy services please call:

- YWCA of Metropolitan Chicago RISE Children's Center
- Children's Advocacy Center

312-733-2102 312-492-3700

REPORTING OFFICER'S NAME (PRINT) STAR NO.

REPORTING OFFICER'S NAME (PRINT) STAR NO.

إدارة شرطة شيكاغو

#### اختبار الأدلة وتخزينها:

سيقدم لك موظفو المستشفى خيارات للإبلاغ عن الانتهاك/الاعتداء الجنسي وكذلك لجمع الأدلة الجنائية واختبار ها. يجب عليك أن تقدم موافقة خطية لاختبار الأدلة التي تم جمعها. ويمكنك أيضًا الموافقة على اختبار عينة من بولك بحثًا عن الكحول وجميع المواد المخدرة الأخرى القانونية أو غير القانونية. وسيرد وصف لمعلومات محددة حول الموافقة على الاختبار في نموذج الموافقة المقدم من قبل موظفي المستشفى. في حالة موافقتك على اختبار الأدلة، فيحق لك الحصول على المعلومات التالية التي يمكن العثور عليها على موقع CheckPoint التابع لنظام تتبع الأدلة في شرطة

1) التاريخ الذي قامت فيه إدارة شرطة شيكاغو (إدارة CPD) بإرسال الدليل إلى المعمل الجنائي لدى شرطة ولاية إلينوي من أجل اختباره. 2) نتائج الاختبار المقدمة من المعمل الجنائي إلى إدارة CPD، بما يشمل على سبيل المثال لا الحصر، نتائج اختبار الحمض النووي ومعلومات حول أي مخدرات تم اكتشافها في عينات البول أو الدم. في حالة طلبك لهذه المعلومات، فيجب تقديمها إليك خلال 7 أيام من تاريخ استلام إدارة CPD للنتائج المقدمة من المعمل الجنائي. يتنيح الرقم K ورقم PIN المكون من 6 أرقام اللذان أصدر هما المستشفي الخاص بك من أجل أدلتك المحددة تتبع حالة أدلتك من قِبلك أنت أو من ينوب عنك. إذا فقدت الرقم K الخاص بك أو أضعته، يرجى إرسال بريد إلكتروني إلى

CheckPointpin @chicagopolice.org. يرجى تضمين اسمك ورقم محضر الشرطة لدى قسم السجلات في البريد الإلكتروني. يمكنك الوصول إلى نظام "CheckPoint" من خلال الرابط التالي https://isp.illinois.gov/Forensics/SexualAssaultEvidence. في حالة جمع الأدلة الخاصة بك ولكنك غير متأكد من السماح لسلطات إنفاذ القانون باختبار الأدلة، فستقوم إدارة شرطة شيكاغو (CPD) بتخزين الأدلة لمدة 10 سنوات من تاريخ اليوم، أو حتى عيد ميلادك الثامن والعشرين إذا كنت أقل من 18 عامًا. وفي حالة عدم توقيعك على موافقة خطية بالإفراج عن الأدلة من أجل اختبارها قبل مغادرة المستشفى، فستظل لديك مهلة 10 سنوات لاتخاذ القرار إزاء اختبارها. وإذا قررت اختبارها في أي وقت خلال مدة السنوات الـ 10، فيمكنك الاتصال بقسم خدمات الطب الشرعي لدي إدارة CPD على الرقم 6740-746 (312) لطلب اختبار الأدلة. وعلاوة على هذا، يمكنك أن تطلب إخطارك قبل إتلاف الأدلة في نهاية فترة التخزين البالغة 10 سنوات من خلال الاتصال بالمحقق المكلف بقضيتك. يجب عليك، أو من ينوب عنك، إبلاغ إدراة شرطة شيكاغو (CPD) بمعلومات الاتصال الحالية للشخص الذي يجب تزويده بالمعلومات. لن يتم استخدام

إذا لم يلتق بك المحقق في منزلك أو قسم الشرطة أو المستشفى، فسيتصل بك خلال 3 إلى 5 أيام من تاريخ تقديم محضر الشرطة المبدئي. وفقًا إلى المادة (P 203/20(e) بيجب ألا يُلزم ضحية الانتهاك أو الاعتداء الجنسي بإجراء مقابلة. مع ذلك، سيتم تحرير محضر. في حال إذا كان الحادث الذي تم إبلاغ إدارة شرطة شيكاغو به قد وقع خارج شيكاغو، فستقوم الوكالة المدرجة

الأدلة التي تم جمعها لمقاضاتك بتهمة أي جريمة تتعلق بشرب الكحول أو تعاطي المخدرات أو مادة خاضعة إلى الرقابة.

اسم وكالة إنفاذ القانون:

رقم الهاتف: العنوان:

#### الأوامر المدنية بعدم التعرض / أوامر الحماية

جوز لضحايا السلوك الجنسي أو الاعتداء تقديم التماس للحصول على أمر مدنى بعدم التعرض (CNCO) أو أمر حماية (OOP) والذي قد يأمر الجاني بعدم التعرض لك والبقاء بعيدًا عنك وعن مواقع محددة، بما يشمل محل إقامتك أو عملك أو المدرسة التي تلتحقان بها سويًا. من الممكن أن يُلقى القبض على أي شخص يخالف أمر CNCO أو أمر OOP.

يمكن الحصول على أمر CNCO أو أمر OOP في القضية الجنائية أو في المحكمة المدنية بقاعة المحكمة الكائنة في 555 West Harrison St في شيكاغو بين الساعة 8:30 صباحًا و2:30 مساءً. لا تُفرض رسوم على الشخص الذي يطلب الحصول على الأمر. وعلى الرغم من إمكانية حصولك على أمر CNCO أو أمر OOP بنفسك، إلا أنه يفضل الحصول عليه بمساعدة مدافع

#### مصادر المساعدة المخصصة للأطفال

إذا الشتبهت في تعرض طفل لسوء معاملة أو إهمال، فيُرجى الاتصال على: الخط الساخن لدى إدارة 1-800-25-ABUSE :DCFS للحصول على خدمات الدعم والاستشارة المتخصصة للأطفال والأسرة، يُرجى الاتصال على:

- مركز YWCA في Metropolitan Chicago RISE Children's Center 312-733-2102 312-492-3700 - مركز دعم الأطفال (Children's Advocacy Center)

اسم الضابط الذي أبلغ (بأحرف واضحة) رقم النجمة: اسم الضابط الذي أبلغ (بأحرف واضحة) الخط الساخن لأزمات الاغتصاب في شيكاغو - 2080-293-188-1 مجانى وسري -- متاح على مدار الساعة وطوال أيام الأسبوع

إذا تعرضت لانتهاك أو اعتداء جنسي، وتحتاج إلى خدمات حالات الاعتداء الجنسي، أو تحتاج إلى معلومات حول الاعتداء الجنسي، فيُرجى الاتصال بالخط الساخن من أجل الحصول على:

- الدعم العاطفي الخالي من الأحكام المسبقة.
- تقديم المشورة لك و/أو الأطفالك و/أو الأشخاص ذوي الأهمية وغير المعتدين.
  - معلومات حول التثقيف والتدريب المهني.
- معلومات حول الدعم الطبي والقانوني، بما يتضمن فحوصات الطب الشرعي ونظام العدالة الجنائية وأوامر الحماية وعدم التعرض. تذكر: إذا كنت معرضًا لخطر مباشر، فينبغي لك الاتصال فورًا على الرقم 911.

#### حقوق الناجين من الاعتداء الجنسى

الإبلاغ عن الحوادث: يحق للناجين من الانتهاك أو الاعتداء الجنسى:

- أن يُعامَلوا بإنصاف واحترام وكرامة وخصوصية.
- تقديم تقرير إلى الشرطة في شيكاغو عن أي حادث انتهاك أو اعتداء جنسي، بما يتضمن:
  - الحوادث المرتكبة ضد شخص آخر ولكنك كنت شاهدًا عليها.
    - الحوادث التي تقع في بلد آخر أو مدينة أو و لاية أخرى.

- حين تعتقد أنك تعرضت إلى انتهاك أو اعتداء جنسى ولكنك لست متأكدًا.
  - من قبل طرف ثالث، بمو افقتك.
- طلب التعويض أو الحصول على مخصصات من برنامج تعويض ضحايا الجرائم في الينوي عن الأضرار التي لحقت بك نتيجة للجريمة من خلال الاتصال بالرقم 3368-228-00-1.

إذا كانت هناك إجراءات جنائية رسمية مرتبطة بقضيتك، فيحق لك أن يتم إخطارك بالإجراءات القضائية والتواصل مع النيابة والإدلاء ببيان أمام المحكمة سب تقدير القاضى. يمكن لأحد المدافعين حضور إجراءات المحكمة معك أو إبلاغك بالإجراءات.

#### الخدمات الطبية/ حفظ الأدلة:

اسم المستشفى:

ينبغي للناجين والناجيات من الاعتداء الجنسي التماس العناية الطبية في أسرع وقت ممكن. يمكنك طلب نقلك إلى المستشفى للحصول على العناية الطبية الطارئة وجمع الأدلة. وكلما أجريت فحوصات الطب الشرعي مبكرًا أكثر، توافرت أدلة أكثر لجمعها.

قد لا تكون متأكدًا مما إذا كنت تر غب في المشاركة في إجراءات العدالة الجنائية في الوقت الحالي أم لا، لكن من المهم أن تعرف أنه من المحتمل فقدان أدلة هامة في حالة تغييرك للملابس؛ أو إذا أخذت حمامًا أو "دشًّا"؛ أو إذا استخدمت دورة المياه؛ أو أكلت؛ أو دخنت؛ أو نظفت فمك، وذلك حسب طبيعة الاعتداء نفسه. وإذا طلبت خدمات الطب الشرعي، فيجب على المستشفى إجراء فحص طبي عام، ومعالجة الإصابات، وتقييم الحاجة إلى الأدوية، وجمع الأدلة الجنائية.

يجب على المستشفي إجراء فحوصات الطب الشرعي وإكمال مجموعة الأدلة خلال مدة لا تتجاوز 7 أيام من الاعتداء بناءً على طلبك، بغض النظر عن عمرك، فكلما طال انتظارك، قلت احتمالية الحصول على أدلة. ستجمع المستشفى الحمض النووي والأدلة البيولوجية الأخرى، وستلتقط الصور وستجمع الملابس التي قد تحتوي على أدلة.

لن تتم محاسبتك على أي خدمات مقدمة في غرفة الطوارئ أو لخدمات الطب الشرعي. إضافة إلى ذلك، إذا كنت مؤهلًا، فستمنحك المستشفى قسيمة للرعاية أثناء فترة المتابعة لمدة 90 يومًا. أقرب مستشفى يقدم الخدمات الطبية في حالات الطوارئ وخدمات الطب الشرعي للناجين والناجيات من الاعتداء الجنسي:

عنوان المستثفى:			
الذي أصدره المستشفى CheckPoint الخاص بموقع الرقم :			
توظف هذه المستشفى أخصائي تمريض متخصصًا في حالات الاعتداء الجنسي:	ً نعم	٦ لا	🔲 يغر معروف

CPD-23.404 (Rev.11/24) - Arabic

رقم النجمة: